

Stadt Chur

Amtliche Anzeigen

20. Dezember 2024 | Nr. 51/52

Öffnungszeiten Weihnachten und Neujahr

Ausserhalb der unten aufgeführten Daten gelten die regulären städtischen Öffnungszeiten der Betriebe. www.chur.ch/oeffnungszeiten

Städtische Verwaltung

Sämtliche städtischen Betriebe bleiben geschlossen am:

24. bis und mit 26. Dezember 2024

31. Dezember 2024 bis und mit 2. Januar 2025

Nachfolgende Betriebe haben abweichende oder besondere Öffnungszeiten:

Grün und Werkbetrieb

Multisammelstelle

Besondere Öffnungszeiten:

Dienstag, 24.12.2024, 7–11.30 und 13.15–16 Uhr Dienstag, 31.12.2024, 7–11.30 und 13.15–16 Uhr Donnerstag, 2.1.2025, 7–11.30 und 13.15–17 Uhr

Kehrichtabfuhren

Die Kehrichtabfuhr fällt an folgenden Tagen aus: Mittwoch/Donnerstag, 25./26. Dezember 2024 Mittwoch/Donnerstag, 1./2. Januar 2025

Tierkörpersammelstelle Besondere Öffnungszeiten: Dienstag, 24.12.2024, 16–16.45 Uhr Dienstag, 31.12.2024, 16–16.45 Uhr Donnerstag, 2.01.2025,16–16.45 Uhr In dringenden Fällen ist die Stadtpolizei, Tel. 081 254 53 00, zu kontaktieren.

Todesfälle und Bestattungen

Der Pikettdienst des Büros Bestattungen/Friedhöfe ist täglich von 8.30–11.30 und 13.30–17 Uhr telefonisch unter 079 772 85 18 erreichbar.

Departement BGK

Der Schalter des Departements Bildung Gesellschaft Kultur (BGK) an der Poststrasse 35 bleibt von Montag, 23. Dezember 2024, bis und mit Freitag, 3. Januar 2025, geschlossen.

Schulzahnklinik/Zahnnotfälle

Die Schulzahnklinik bleibt vom 23. Dezember 2024 bis 3. Januar 2025 geschlossen. Ab Montag, 6. Januar 2025, ist die Schulzahnklinik wieder offen. In dringenden Notfällen wenden Sie sich bitte an das zahnarztzentrum.ch, Chur, Telefonnummer 081 555 80 80.

Ausserhalb der Praxiszeiten gibt Ihnen die Notrufnummer 144 Auskunft über den diensthabenden Zahnarzt.



Das Redaktionsteam des «Amtsblatts der Stadt Chur» wünscht allen Leserinnen und Lesern besinnliche Festtage und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Bild Archiv S

Sport- und Eventanlagen Chur

25. Dezember 2024: Alle Anlagen geschlossen 1. Januar 2025: Nur Quadereis geöffnet Die Öffnungszeiten der jeweiligen Betriebe der Sport- und Eventanlagen finden Sie unter www.sportanlagenchur.ch

Die Stadt Chur wünscht Ihnen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins 2025.

Gemeinderat

Beschlüsse des Gemeinderates

Der Gemeinderat hat sich an seiner Sitzung vom 12. Dezember 2024 mit folgenden Geschäften befasst:

1. Protokoll der Sitzung vom 12. Dezember 2024

Das Protokoll der letzten Sitzung wird einstimmig genehmigt.

2. Botschaft Budget 2025/GPK-Bericht der Stadt Chur/Teuerungsausgleich für das Jahr 2025/Stellungnahme zu den Änderungsanträgen der GPK zum Budget 2025

Der Antrag des Stadtrates wird wie folgt zum Beschluss erhoben:

1. Das Budget für das Jahr 2025 mit Aufwendungen von Fr. 310521300.— und Erträgen von Fr. 316063400.— sowie

- einem Überschuss der Erfolgsrechnung von Fr. 5542100.— wird mit 16 Ja- zu 4 Nein-Stimmen bei 0 Enthaltungen genehmigt.
- Der Steuerfuss für das Jahr 2025 verbleibt unverändert bei 88 % der einfachen Kantonssteuer. Der Antrag wird einstimmig genehmigt.
- 3. Die Nettoinvestitionen im Verwaltungsvermögen für das Jahr 2025 belaufen sich auf Fr. 51 739 000.—. Der Antrag wird einstimmig genehmigt.
- 4. Der Stellenplan für das Jahr 2025 beträgt 81 790 Soll-Stellenprozente (ohne die Gewerbliche Berufsschule Chur und die Informatik Stadt Chur). Der Antrag wird mit 16 Ja- zu 4 Nein-Stimmen bei 0 Enthaltungen genehmigt.
- 5. Die Feuerwehrpflichtersatzabgabe für das Jahr 2025 bleibt unverändert bei Fr. 90.—. Der Antrag wird einstimmig genehmigt.
- 6. Der Stadtrat beantragt, die Ziffer 2 des Beschlusses vom 22. Juni 2023 (GRB.2023.23) aufzuheben und die Eigenkapitalquote bis 2027 neu nicht unter 55 % fallen zu lassen. Der Antrag wird mit 12 Ja- zu 8 Nein-Stimmen bei 0 Enthaltungen genehmigt.

3. IBC Energie Wasser Chur, Budget 2025; Kenntnisnahme

Vom Budget 2025 der IBC Energie Wasser Chur wird Kenntnis genommen.

- 4. Botschaft Bikesharing Chur «Mooinz» Der Antrag des Stadtrates wird wie folgt zum Beschluss erhoben:
 - 1. Das Projekt Bikesharing Chur «Mooinz», Beteiligung der Stadt für zehn Standorte für die Jahre 2025–2028, wird mit 10 Jazu 9 Nein-Stimmen bei 1 Enthaltung genehmigt und der jährliche Kredit von Fr. 136000.– (inkl. MwSt.) zu Lasten Konto 3636.13 «Projektbeiträge», Kostenstelle 70.9999, genehmigt.
 - 2. Der Beschluss gemäss Ziffer 1 untersteht gestützt auf Art. 12 Abs. 1 lit. c Stadtverfassung dem fakultativen Referendum.

Geschäftsbericht und Jahresrechnung 2023/24 Bergbahnen Chur-Dreibündenstein AG; Kenntnisnahme

Vom Geschäftsbericht und der Jahresrechnung 2023/24 der Bergbahnen Chur-Dreibündenstein AG wird Kenntnis genommen.

- 6. Bericht GPK Abklärungen zur Investorenausschreibung Fuhrhalterei Der Bericht der GPK wird vom Gemeinderat zur Kenntnis genommen.
- 7. Antrag auf Direktbeschluss SP-Fraktion und FLG-Fraktion betreffend Investorenausschreibung Fuhrhalterei; Bericht

Der Antrag des Stadtrates wird wie folgt zum Beschluss erhoben:

Der Antrag auf Direktbeschluss SP-Fraktion und FLG-Fraktion wird mit 12 zu 8 Stimmen als unerheblich erklärt.

8. Auftrag Vorberatungskommission PVO betreffend Pflichtpensen Klassenlehrpersonen; Antrag um Fristverlängerung

Der Antrag des Stadtrates wird wie folgt zum Beschluss erhoben:

Die Frist zur Einreichung des Berichts zum Auftrag der Vorberatungskommission PVO betreffend Pflichtpensen Klassenlehrpersonen wird bis April 2025 erstreckt.

Der Antrag ist unbestritten und gilt gemäss Art. 43 Abs. 2 Geschäftsordnung für den Gemeinderat (RB 121) als Beschluss.

9. Fragestunde gemäss Art. 61 Geschäftsordnung

Es sind im Voraus keine Fragen eingegangen.

10. Neue Vorstösse

- Auftrag SP-Fraktion und Mitunterzeichnende betreffend Vereinheitlichung der gesetzlichen Grundlagen der Geschäftsordnungen/Organisationsreglemente der ständigen Kommissionen der Stadt Chur
- Interpellation SP-Fraktion und FLG-Fraktion und Mitunterzeichnende betreffend Investorenausschreibung Fuhrhalterei
- Interpellation SP-Fraktion und Mitunterzeichnende betreffend Umgang mit Zweitwohnungen in Chur und Tschiertschen-Praden

Der Wortlaut der neu eingegangenen Vorstösse kann auf www.chur.ch/gemeinderatsgeschaefte eingesehen werden.

Beschwerde

Gegen diese Beschlüsse kann innert 30 Tagen seit dieser Veröffentlichung beim Verwaltungsgericht des Kantons Graubünden schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerde hat ein Rechtsbegehren, den Sachverhalt mit den Beweismitteln sowie eine Begründung zu enthalten.

Referendum

Gestützt auf Art. 12 Abs. 1 lit. a Stadtverfassung kann gegen den Beschluss Nr. 2, Budget und Festsetzung Steuerfuss, innert 30 Tagen seit dieser Veröffentlichung das fakultative Referendum ergriffen werden. Die Unterschriftenlisten zum Referendum dürfen nur ein Gesetz oder einen Beschluss zum Gegenstand haben (Art. 79 Abs. 2 GPR, BR 150.100).

Gestützt auf Art. 12 Abs. 1 lit. c der Stadtverfassung unterliegt Beschluss Nr. 4, Bikesharing Chur «Mooinz», dem fakultativen Referendum. Die Referendumsfrist beträgt 30 Tage seit dieser Veröffentlichung (Art. 13 Abs. 2 Stadtverfassung).

Stadtrat

Aus den Verhandlungen des Stadtrates

Der Stadtrat hat sich unter anderem mit folgenden Geschäften befasst:

Gastwirtschaftsbewilligungen

- Fabienne Manuela Monteiro da Costa für Gastwirtschaft AVIA Spar Express, Masanserstrasse 133
- Fabienne Manuela Monteiro da Costa für Gastwirtschaft AVIA Spar Express, Rossbodenstrasse 18
- Seno Muric für Gastwirtschaft Manora, Bahnhofstrasse 32
- Fabio Wellenzohn für Gastwirtschaft Sportrestaurant Obere Au, Grossbruggerweg 6
- Fabio Wellenzohn für Gastwirtschaft Bistro Freibad Sand, St. Luzistrasse 7
- Jody Gold für Gastwirtschaft Hotel Post Garni, Poststrasse 11
- Andrea Makrouf für Gastwirtschaft Mephisto, Lindenquai 10

Taxibetriebsbewilligungen

- Srdan Srbljak, Chur, für Bündner Taxi
- Tomislav Juratovac, Kroatien, für Alpha Taxi

Kreditfreigaben

- Bewachung städtische Liegenschaften durch Sicherheitsdienst; Fr. 56 212.
- Aufwertungs- und Sanierungsmassnahmen öffentlicher Raum 2024–2028; Sanierung Grünstreifen Austrasse, Rhein- bis Scalettastrasse; Fr. 54 500.–

Notfalldienste

• Sanitätsnotruf 144

Krankenwagen/Rettungswagen, Tel. 144

• Ärztlicher Notfalldienst der Stadt Chur.

Notfallarzt; sofern Hausarzt oder Arzt eigener Wahl nicht erreichbar. Tel. 081 252 36 36 (täglich)

 Apotheken in der Stadt Chur Amavita-Apotheke

mavita-Apotheke Tel. 058 878 15 10

Bahnhofsunterführung *Mo-Fr 7.30-20.00,

Sa-So und Feiertage 8.00–19.00

Amavita-Apotheke Landi Grabenstrasse 15 *Mo-Fr 8.00–18.30, Sa 8.00–16.00 Tel. 058 878 15 20

Tel. 081 284 15 24

Apollo-Apotheke Badusstrasse 10

*Mo-Fr 8.00-12.00, 13.30-18.30,

Sa 8.00–12.00, 13.30–16.00 **Apotheke Dr. Villa Tel. 081 253 41 41**

Gürtelstrasse 10 *Mo–Do 8.00–18.30, Fr 8.00–20.00, Sa 8.00–17.30

Coop Vitality Apotheke
Raschärenstrasse 35
*Mo-Fr 9.00-19.00,
Sa 9.00-18.00

Fortuna-Apotheke Tel. 081 284 20 22

Tittwiesenstrasse 55
*Mo-Fr 8.00–12.00, 13.30–18.30, Sa 8.00–13.00

Giacometti-Apotheke
Giacomettistrasse 32

Tel. 081 284 18 18

*Mo–Fr 8.30–12.30, 13.30–18.30, Sa 8.30–15.30

Grischuna-Apotheke Tel. 081 252 80 80
Postplatz

*Mo-Fr 8.00-18.30, Sa 8.00-17.00

Lacuna-Apotheke Tel. 081 284 55 05

Belmontstrasse 1

*Mo-Fr 8.00-12.00, 13.30-18.30, Sa 8.00-12.00, 13.00-16.00

Loë Apotheke Tel. 081 521 90 00 loëstrasse 170

Loëstrasse 170 *Mo-Fr 8.30–12.15, 13.00–18.00, Sa 8.30–12.15

Medi Porta Tel. 081 511 63 63 Gürtelstrasse 46

*Mo-Fr 8.00-18.00, Sa geschlossen

Montalin-Apotheke Tel. 081 284 35 55 Ringstrasse 88 *Mo-Fr 8.00-12.00, 13.30-18.30,

Sa 8.00–17.00

Raetus-Apotheke Tel. 081 250 15 15

Bahnhofstrasse 14 *Mo-Fr 7.30–19.00, Sa 7.30–18.00

Steinbock-Apotheke Tel. 081 252 26 80 Ouaderstrasse 16

Quaderstrasse 16 *Mo-Fr 8.00-12.15, 13.15-18.30, Sa 8.00-16.00

TopPharm Apotheke Masans Tel. 081 250 08 04 Haldensteinstrasse 1 *Mo-Fr 8.00-18.30,

Sa 8.00–16.00 *Ausserhalb der üblichen Öffnungszeiten kann die Notfallapotheke über Tel. 081 256 20 89 erfragt werden. Dienstzuschlag Fr. 30.–, Nachtdienstzuschlag ab 21 Uhr Fr. 50.–, bei ärztlichen Rezepten Notfalldienstzuschlag LOA.

Psychiatrischen Dienste Graubünden
 24-Stunden am Tag erreichbar. Tel. 058 225 25 25

• Zahnärztlicher Notfalldienst

Für dringende Fälle und wenn der Zahnarzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, kann die Tel.-Nr. des diensttuenden Zahnarztes über Tel.-Nr. 144 erfragt werden.

• Bestattungsamt Chur Tel. 081 254 47 66 Stadthaus, Masanserstrasse 2 Mo–Fr 8.30–11.30, 13.30–17.00 Sa/So/Feiertage: Tel. 079 772 85 18

- Ökonomiegebäude Türligarten, Beschaffung Mobiliar für Aula und Kindertagesstätten;
 Fr. 88 331.-
- Schulhaus Masans; Neubau; Erarbeitung der Machbarkeitsstudie; Fr. 60 000.–
- Feuerwehr Stadt Chur, Ersatzbeschaffung Kleinstlöschfahrzeug (KLF); Fr. 56 690.55
- Aufrüstung technische Einrichtung Gemeinderatssaal, baulicher Unterhalt, Ersatz der Konferenzanlage; Fr. 70 000.
- Sanierung Pulvermühlestrasse, Ringstrasse– Industriestrasse; Fr. 1 400 000.– (Strassenbau, +/- 10 %) und Fr. 1 065 000.– (Abwasser, +/- 10 %), gebundene Ausgabe

Baubewilligungen

- Avalon Wohnbauten AG, vertreten durch Büsser AG, Generalunternehmung und Architektur, Chur, für Neubau Mehrfamilienhaus mit unterirdischer Einstellhalle, Parkplätze im Freien, Velounterstand sowie Wärmepumpe mit Erdsonden, Kasernenstrasse 31
- Toscano, Kollegger Immobilien GmbH, Thusis, vertreten durch Toscano, Kollegger Immobilien GmbH, Thusis, für Abbruch Einfamilienhaus, Anemonenweg 1
- Corina Nicca-Zanetti und Gion Nicca, Chur, vertreten durch Architekturbüro Buchli ETH/SIA, Malans, für Abbruch Nebengebäude, Umbau und Erweiterung Einfamilienhaus mit Anbau Garage auf der Nordseite, Anbau Pergola auf der Südseite sowie Montage Luft/Wasser-Wärmepumpe auf der Nordostseite, Tschuggenstrasse 44
- Käppeli Bau AG, Sargans, vertreten durch Baubureau OG 27 AG, Chur, für Neubau Gewerbehaus mit Aussenparkplätzen, Triststrasse 6
- Peter Zumthor Familien AG, Haldenstein, vertreten durch Atelier Peter Zumthor AG, Haldenstein, für Quartierplan Underem Boga, Umbau und Erweiterung Wohnhaus mit Umgebungsanpassungen, Calandagass 12, Dorfplatz 1
- Fauet Immobilien AG, Laax, vertreten durch Forster Buchli GmbH, Felsberg, für Abbruch Wohnhäuser mit Nebenbauten und Neubau Mehrfamilienhaus mit unterirdischem Veloraum, Parkplätzen im Freien und Wärmepumpenanlage mit Erdsonden, Lürlibadstrasse
- Bürgergemeinde Chur, Chur, vertreten durch Schwander & Sutter GmbH, Chur, für Innere Umbauten sowie wärmetechnische Dachund Fassadensanierung mit Fassadenanpassungen, Arcas 1

Einwohnerdienste

eUmzugCH

eUmzugCH dient der Erfüllung der persönlichen Meldepflicht bei Umzug von Privatpersonen innerhalb der Schweiz. Gemäss gesetzlicher Grundlagen beträgt die Meldepflicht 14 Tage ab Datum der Adressänderung. Die Benutzung von eUmzugCH ist freiwillig und führt zu keinen Mehrkosten im Vergleich zur persönlichen Meldung am Schalter der Einwohnerdienste.

Aufbauphase

Die elektronische Umzugsmeldung ist noch nicht für alle Gemeinden im Kanton und in der Schweiz möglich. Sie können von einer teilnehmenden Gemeinde in eine nicht teilnehmende Gemeinde umziehen. Das System informiert im Prozess, ob eine Gemeinde an eUmzugCH teilnimmt oder nicht.

Wer kann eUmzugCH nutzen?

Um eUmzugCH zu nutzen, müssen Personen volljährig und handlungsfähig sein. Es besteht die Möglichkeit, weitere Familienmitglieder (Ehepartner/-in, eingetragene Partnerin/eingetragener Partner, minderjährige Kinder), die an derselben Wohnadresse gemeldet sind, ebenfalls umzumelden.

Wer kann eUmzugCH nicht oder nur teilweise nutzen?

- Die Dienstleistung eUmzugCH steht Personen mit Wochenaufenthalt nicht zur Verfügung.
- Für Personen ausländischer Nationalität: Nicht alle Aufenthaltsbewilligungen von ausländischen Staatsangehörigen sind für die Nutzung von www.eumzug.swiss zugelassen. Auf der Webseite sind die entsprechenden Informationen aufgeführt.

Chur ist dabei - Zugang

Über die Webseite der Stadt Chur werden Sie automatisiert über die online-Dienstleistungen auf die Plattform www.eumzug.swiss weitergeleitet.

Einwohnerdienste der Stadt Chur Stadthaus, Masanserstrasse 2, 1. Obergeschoss

Tiefbaudienste

Ausbau Bahnhof Chur West, Nachtarbeiten

Mit der Inbetriebnahme des neuen Dreischienengleises wurde der letzte Meilenstein für den Ausbau des Bahnhofs Chur West im 2024 erreicht. Die Bauarbeiten wurden am Donnerstag, 19. Dezember 2024, abgeschlossen und werden am Montag, 6. Januar 2025, wieder aufgenommen. Im neuen Jahr erfolgt der Bau der südlichen Stützbauwerke entlang der Bahngleise sowie der neuen Fuss- und Velowegverbindung im Abschnitt Ringstrasse-Raschärenstrasse. Über der Raschärenstrasse wird der südliche Brückenteil gebaut. In den Widerlagern der Brücke sind Technikräume und die öffentliche WC-Anlage untergebracht. Entlang des Werkhofs der Firma Schlub AG und des Einkaufszentrums City West werden ebenfalls Stützbauwerke sowie eine Verbindung zwischen City West und dem Bahnhof Chur West mit Personenunterführung, Passerelle und Lift realisiert.

Aufgrund der Ausführungsvorschriften im Bereich von Bahnanlagen sind Nachtarbeiten in den folgenden Zeiträumen notwendig:

19.1.–31.1.2025, 22.00–6.00 Uhr Baugrubensicherung PU Rheinfelsweg–Raschärenstrasse

(Nächte Sonntag-Freitag) 19.1.–21.3.2025, 22.00–6.00 Uhr

Bau Schutzgerüst, Baugrubensicherung und Abbruch Brücke Raschärenstrasse (Nächte Sonntag–Freitag)

20.1.–31.1.2025, 22.00–6.00 Uhr

Fahrleitungsarbeiten im gesamten Perimeter (Nächte Montag–Freitag)

14.2.-17.2.2025, 21.00-11.30 Uhr

Werkleitungsquerungen im gesamten Perimeter (Nächte Freitag–Montag)

Verkehrsführung

Die Erschliessung der Baustellen im Jahr 2025 erfolgt im Bereich Ringstrasse—Raschärenstrasse ab der Ringstrasse. Für den Bereich Zufahrt zur Personenunterführung Rheinfelsweg erfolgt dies über die Zufahrt der Firma Wacker Neuson AG und ab der Raschärenstrasse. Der Bereich der Brücke Raschärenstrasse wird ab der Raschärenstrasse erschlossen und der Bereich West über die Anlieferung des Einkaufszentrums City West.

Die Raschärenstrasse muss für den motorisierten Verkehr im Zeitraum von Sonntag, 9. Februar, bis Freitag, 7. März 2025, gesperrt werden. Aufgrund des Abbruchs der alten Brücke ist der Durchgang für alle Verkehrsteilnehmenden in den Nächten von Sonntag, 16. Februar, bis Freitag, 21. Februar 2025, komplett gesperrt. Die Verkehrsumleitung wird entsprechend signaliciert

Zufussgehende können den Baustellenbereich, mit Ausnahme des oben erwähnten Zeitraums, durchgehend passieren. Die Zufahrten zu den

ANZEIGE.....

24h-Betreuung gesucht?

Fürsorge für Ihre Lieben, Erleichterung für Sie. Wir unterstützen Sie respektvoll, individuell und zuverlässig. Von Krankenkassen anerkannt. Kostenlose Beratung.

Tel 055 611 60 30 www.homeinstead.ch





Liegenschaften bleiben durchgehend gewährleistet.

Die übrigen Bauarbeiten erfolgen ausserhalb des öffentlichen Strassennetzes.

Aus Sicherheitsgründen können die Bauarbeiten in unmittelbarer Gleisnähe und im Gefahrenbereich der Bahn nicht am Tag bei laufendem Bahnbetrieb und eingeschalteten Fahrleitungsanlagen ausgeführt werden. Wir sind bestrebt, die Nachtarbeiten, Behinderungen und Lärmimmissionen auf ein Minimum zu beschränken und bitten Sie um Verständnis.

Rhätische Bahn AG und Tiefbaudienste der Stadt Chur

Hochbaudienste

Sprechstunde Bausekretariat

Von Montag, 23. Dezember 2024, bis einschliesslich Freitag, 3. Januar 2025, ist das Bausekretariat geschlossen und es finden keine Sprechstunden statt.

Ohne Voranmeldung

Montag/Mittwoch/Freitag: 13.30–14.30 Uhr Dienstag/Donnerstag: 8.00–9.00 Uhr

Öffentliche Planauflage

20. Dezember 2024 bis 9. Januar 2025 **Auflageort:**

Empfang Departement Bau Planung Umwelt, Stadthaus, Masanserstrasse 2, 1. OG

Öffentlich-rechtliche Einsprachen:

sind bis 9. Januar 2025 schriftlich und begründet bei den Hochbaudiensten Stadt Chur, Bausekretariat, Stadthaus, Masanserstrasse 2, einzureichen.

Bauherrschaft:

Swisscom (Schweiz) AG, Chur

Bauobjekt:

Ringstrasse 2, Chur, Kataster Nr. 5167 Abbruch und Neubau Mobilfunkanlage mit Standortdatenblatt (CHKA)

Zone: Zone für öffentliche Bauten und Anlagen

Bauherrschaft:

Swisscom (Schweiz) AG, Chur

Bauobjekt:

Ringstrasse 13, Chur, Kataster Nr. 1830 Technische Anpassung bestehende Mobilfunkanlage mit Standortdatenblatt (CHWE)

Zone: Zentrumszone Chur West

Bauherrschaft:

Linard Paly und Melanie Paly-Marugg, Chur **Bauobjekt:**

Kirchgasse Masans 66, Chur, Kataster Nr. 6140 Abbruch Windfang und Vordach auf der Nordseite, Abbruch Mauer auf der Nordostseite, Abbruch Wintergarten und Balkon auf der Südseite, Erweiterung Belag auf der Nordostseite und Erweiterung Sitzplatz auf der Südseite, Neubau Aussenparkplatz und Zaun auf der Ostseite, wärmetechnische Fassadensanierung, Fassadenanpassungen sowie innere Umbauten

Zone: Wohnzone 2

Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen:

- Gesuch für eine Feuerpolizeiliche Bewilligung

Planunterlagen unter www.chur.ch/planauflage

Bauherrschaft:

enshift green energy AG, c/o enshift AG, Baar **Bauobjekt**:

Reichsgasse 27, Chur, Kataster Nr. 3289 Montage Luft/Wasser-Wärmepumpe auf dem Flachdach

Zone: Zentrumszone Altstadt 2, Archäologiezone

Bauherrschaft:

IBC Energie Wasser Chur, vertreten durch SC + H Sieber Cassina + Handke AG, Chur

Bauobjekt:

Pulvermühlestrasse 86, Chur, Kataster Nrn. 14696 (14765), 1870, 5071

Neubau Sondier- und Vertikalbrunnen zur Nutzung von Grundwasser

Zone: Zone für öffentliche Bauten und Anlagen

Koordinationsbedürftige

Zusatzbewilligungen:

 Gesuch für eine Bewilligung für Bohrungen und Eingriffe in besonders gefährdeten Gewässerschutzbereichen Au

Bauherrschaft:

Stephan Widmer und Claudia Widmer-Müller, Chur

Bauobjekt:

Langenjohnstrasse 8, Chur, Kataster Nr. 3622 Wärmetechnische Dachsanierung

Zone: Wohnzone 1

Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen:

- Gesuch für eine Feuerpolizeiliche Bewilligung

Planunterlagen unter www.chur.ch/planauflage

Bauherrschaft:

Werner Spagnolo und Flurina Simeon Spagnolo, Chur

Planverfasser:

Staubach Putzmann Architekten GmbH, Chur **Bauobjekt:**

Masanserstrasse 109, Chur, Kataster Nr. 122 Quartierplan Stampagarten, Abbruch Gartenhaus und Neubau Velo- und Geräteraum

Zone: Wohnzone 2

Bauherrschaft:

Ludwig Caflisch, Maladers

Bauobjekt:

Sax 14, Maladers, Kataster Nr. 20283 Umgebungsgestaltung mit Stützmauern auf der Süd- und Südostseite

Zone: Dorfzone

Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen:

 Gesuch für eine Bewilligung für Vorhaben an Kantonsstrassen

Bauherrschaft:

Steineco AG, Chur

Bauobjekt:

Masanserstrasse 41, Chur, Kataster Nr. 3475 Aufstockung Balkon und Fassadenanpassungen im Dachgeschoss auf der Südseite

Zone: Wohnzone 3

Grün und Werkbetrieb

Stadtgärtnerei Gräberabruf 2024 auf den Friedhöfen Fürstenwald, Hof und Totengut

Folgende Gräber werden auf Ende 2024 abgerufen:

Friedhof Fürstenwald

i i i cuii oi i ui	Stellwalu		
Kindergräber		Todesjahr 2	2004
Erstbelegung		Feld 5	
Reihengräber	Urnenbestattung	Todesjahr 2	2004
Erstbelegung		Feld 7	
Reihengräber	Erdbestattung ⁻	Todesjahr 🛚	2004
Erstbelegung		Feld 10	
Reihengräber	Urnenbestattung	Todesjahr 2	2004
Erstbelegung		Feld 15	
Reihengräber	Urnenbestattung	Todesjahr 2	2004
Erstbelegung		Feld 16	
Reihengräber	Urnenbestattung	Todesjahr 2	2004
Erstbelegung		Feld 17	

Friedhof Hof

Reihengräber Erdbestattung	Todesjahr 2004
Erstbelegung	Feld 5
Reihengräber Urnenbestattung	Todesjahr 2004
Erstbelegung	Feld 7

Friedhof Totengut

Reihengräber Urnenbestattung	Todesjahr 2004
Erstbelegung	Feld 1
Reihengräber Erdbestattung	Todesjahr 2004
Erstbelegung	Feld 2

Die Grabmäler, Pflanzen usw. sind bis am 31. Dezember 2024 zu entfernen. Nach Ablauf der Frist verfügt die Stadt über die nicht entfernten Grabausstattungen (Art. 19 des Bestattungsund Friedhofgesetzes der Stadt Chur). Die Grabmäler dürfen nur im Auftrag der Angehörigen abgeräumt werden. Wir bitten Sie, das Abräumen von Grabmälern der Stadtgärtnerei zu melden. Telefon 081 254 47 66.

Werkbetrieb Entsorgung von Weihnachtsbäumen und Adventskränzen

Unbehandelte Weihnachtsbäume und Adventskränze können kostenlos der Grüngutabfuhr mitgegeben werden oder Sie entsorgen diese an der Multisammelstelle, Industriestrasse 14 und bei der Stadtgärtnerei, Reitnauerweg 31 in Chur. Die Sammeldaten zu den Grüngutab-

fuhren finden Sie im Abfuhrplan. Zusätzlich zu diesen Abfuhren führt der Werkbetrieb am 7. Januar 2025 eine Spezialtour für Weihnachtsbäume und Adventskränze auf dem ganzen Stadtgebiet inkl. den Ortsteilen Maladers und Haldenstein durch. Am 8. Januar 2025 werden die Weihnachtsbäume und Adventskränze im Ortsteil Tschiertschen bei der Quartiersammelstelle Pajüel und in Praden beim Werkhof abgeholt.

Behandelte Weihnachtsbäume und Adventskränze müssen mit dem Hauskehricht oder an der Multisammelstelle entsorgt werden. Der Werkbetrieb wünscht frohe Festtage und bedankt sich bei allen Einwohnerinnen und Einwohner für eine korrekte Bereitstellung und eine richtige Entsorgung.

Verschiedenes

Rechtsauskunftsstelle Region Chur 2025

Jeden **Dienstag**, von 18.00 Uhr bis 20.00 Uhr, im Schulungsraum, Kornplatz 10 (Zugang via Kornplatz) **mit Ausnahme:** 15.4.2025 und 22.4.2025 (Ostern), 15.7.2025, 22.7.2025, 29.7.2025, 5.8.2025 und 12.8.2025 (Sommerferien), 23.12.2025 und 30.12.2025 (Weihnachten/Neujahr).

Beitrag pro Rechtsauskunft: Fr. 10.-

Kirchen Chur

Reformierte Kirche Chur

Freitag, 20. Dezember Seniorenzentrum Rigahaus, Saal Residenz

10.00 Uhr Weihnachtsfeier Pfarrer Thomas Gottschall

Cadonau

15.00 Uhr Weihnachtsfeier
Pfarrerin Gisella Belleri
Gottesdienst auf der Demenzstation
für Bewohner und Bewohnerinnen
sowie Angehörige. Musik: Evelyne
Hess, E-Piano und Gesang

Alterssiedlung Bodmer

16.00 Uhr Weihnachtsfeier Pfarrer Robert Naefgen

4. Advent – Sonntag, 22. Dezember Martinskirche

10.00 Uhr Gottesdienst
Pfarrerin Ivana Bendik
Predigt zu Lk 1,39-56

Comanderkirche

9.30 Uhr Familiengottesdienst mit Weihnachtsspiel, Pfarrer Andreas Rade Aufführung des Weihnachtsspiels «Liacht für d>Welt». Zmorgenbuffet

und Kinderprogramm; 11 Uhr Familiengottesdienst. Musik: Querflötenensemble der Musikschule Chur; Christian Cantieni, Piano/Orgel

Masanserkirche

10.00 Uhr Musikalischer Gottesdienst
Pfarrerin Gisella Belleri
Das Bandura-Ensemble BERISKA aus
Kiew spielt traditionelle geistliche
Lieder und Volkslieder mit Melodien
auf typischen Instrumenten des
Landes

Kollekte zu Gunsten von: Projekte Kinder in der Kirche

Tertianum Villa Sarona

16.30 Uhr Weihnachtsfeier Pfarrerin Ivana Bendik

Heilig-Abend – Dienstag, 24. Dezember Martinskirche

17.00 Uhr Heilig-Abend Gottesdienst
Pfarrer Robert Naefgen
Musik: Stimmwerkbande unter der
Leitung von Christian Klucker sowie
Stephan Thomas, Orgel.

Comanderkirche

17.00 Uhr Familien-Gottesdienst
Pfarrer Thomas Gottschall
Thema: «Weihnachten feiern!».
Musik: Husmusig Juon und Zangger
sowie Andrea Kuratle, Orgel

Masanserkirche

17.00 Uhr Heilig-Abend Gottesdienst
Pfarrer Andreas Rade
Thema: «Nicht alle Engel können
singen», Lk 2,1-20. Musik: Conny
Zeitlberger, Panflöte sowie Christian
Cantieni, Orgel

Martinskirche

21.30 Uhr Christnacht-Feier
Pfarrer Robert Naefgen
Musik: «Voci con Spirito» unter der
Leitung von Heinz Girschweiler sowie Stephan Thomas, Orgel

Comanderkirche

21.30 Uhr Christnacht-Feier
Pfarrer Thomas Gottschall
Thema: «Ich verkündige euch grosse
Freude», Lk 2,1-20. Der Comanderchor singt das GLORIA in D von
Antonio Vivaldi.

Kollekte zu Gunsten von: Hilfe für Menschen und Kirche & Stiftung Feschtland

Weihnachten – Mittwoch, 25. Dezember Martinskirche

10.00 Uhr Fest-Gottesdienst mit Abendmahl Pfarrerin Ivana Bendik Predigt zu Joh 1,1-14. Musik: Kantorei St. Martin, Streichensemble Ruth Rohrbach (Leitung), Andri Schwarz und Felix Jäger sowie Stephan Thomas, Orgel

Comanderkirche

10.00 Uhr Fest-Gottesdienst mit Abendmahl Pfarrer Thomas Gottschall Thema: «Zum Staunen kommen», Joh 1,1-14. Musik: Luzi Juon, Oboe sowie Andrea Kuratle, Orgel

Masanserkirche

10.00 Uhr Fest-Gottesdienst mit Abendmahl Pfarrerin Gisella Belleri Thema: «Freiheit und Hoffnung», Joh 1,1-8. Musik: Ursina Brun, Querflöte sowie Christian Cantieni, Orgel

Kollekte zu Gunsten von: Hilfe für Menschen und Kirche & Stiftung Feschtland

Stephanstag – Donnerstag, 26. Dezember Regulakirche

11.00 Uhr Gehörlosengottesdienst – Weihnachtsfeier mit Mittagessen
Pfarrerin Ute Latuski-Ramm
Das Pfarramt der Evangelischen
Gehörlosengemeinde Ostschweiz
lädt herzlich ein zum Weihnachtsgottesdienst mit Mittagessen

Silvester – Dienstag, 31. Dezember Masanserkirche

19.00 Uhr Gesamtstädtischer Altjahrs-Abendgottesdienst
Pfarrerin Gisella Belleri und Pfarrer
Andreas Rade
Thema: «Aufgehoben im Fluge unsrer Zeiten», Mt 28,20. Musik: Gianna Lavarini, Saxophon sowie Christian Cantieni, Orgel. Im Anschluss herz-

liche Einladung zum Apéro Special

Kollekte zu Gunsten von: Verein Aurora

Neujahr – Mittwoch, 1. Januar Comanderkirche

17.00 Uhr Gesamtstädtischer 4you Gottesdienst Pfarrerin Manuela Noack Thema: «Von guten Mächten», Musik: Little Blue Wonderful Gospelchor. Im Anschluss begrüssen wir das neue Jahr mit Röteli, Punsch, Glühwein und Birnbrot rund um ein Feuer vor der Comanderkirche

Kollekte zu Gunsten von: adebar

Freitag, 3. Januar Cadonau

15.00 Uhr Neujahrsgottesdienst mit Abendmahl Pfarrerin Gisella Belleri Musik: Evelyne Hess, Gesang und Flügel. Herzliche Einladung zum Umtrunk.

Sonntag, 5. Januar Martinskirche

10.00 Uhr Gottesdienst

Pfarrerin Ivana Bendik

Comanderkirche

10.00 Uhr Gottesdienst

Pfarrer Thomas Gottschall Jahreslosung 2025: «Prüft alles und behaltet das Gute», 1. Thess. 5,21

Masanserkirche

10.00 Uhr Gottesdienst

Pfarrer Andreas Rade

Jahreslosung 2025: «Prüft alles und behaltet das Gute», 1. Thess. 5,21

Kollekte zu Gunsten von: Christlicher Hilfsbund im Orient

Mittwoch, 8. Januar 2025 Residenz Bener-Park

16.00 Uhr Gottesdienst

Pfarrer Thomas Gottschall

Regulakirche

19.00 Uhr Ökumenische Taizéandacht

Besinnliche halbe Stunde mit Taizé-Liedern, biblischen Texten, Gebeten und Stille. Pfarrerin Ivana Bendik, Pfarrer Gion-Luzi Bühler, Elisabeth Sulser und Musikerinnen.

Donnerstag, 9. Januar Bürgerheim Chur

10.00 Uhr Gottesdienst

Alterssiedlung Kantengut

16.00 Uhr Gottesdienst

Pfarrer Thomas Gottschall

Abdankungen

Für Abdankungen vermittelt Ihnen das Büro für Bestattungen/Friedhöfe Stadt Chur, Telefon 081 254 47 66, die zuständige Pfarrperson – auch übers Wochenende.

Seelsorge

Wir sind für Sie da – seelsorgerische Hilfe finden Sie bei unseren Pfarrpersonen und unserem Sozialarbeiter (www.chur-reformiert.ch/themen/leben/beratung-seelsorge).

Seelsorge und Notfälle rund um die Uhr: Die Dargebotene Hand, Telefonnummer 143

Jugendkeller (4 you)

Fr, 20.12., 18–22 Uhr, Comanderzentrum, Offener Jugendtreff für Schülerinnen und Schüler ab der 5. Klasse. Mit Töggelikasten, Billard, Darts, diversen Spielen, Tischtennis, cooler Musik, Drinks, Essen etc.

Weihnachtskrippe

Fr, 20.12.–Di, 7.1., 9–18 Uhr, Comanderkirche, mit wöchentlich wechselnden Szenen

Turmblasen im Advent

Sa, 21.12., 16–16.15 Uhr, St. Martinskirche, während einer Viertelstunde Adventsmusik vom Turm der Martinskirche

Tschent: Gemeinsam statt einsam Weihnachten feiern

Di, 24.12., 18–21 Uhr, Comanderzentrum, Traditionelle Weihnachtsfeier mit Abendessen für Alleinstehende.

Offenes Ohr

Do, 2.1., 17–18 Uhr, 9.1., 17–18 Uhr, Martinskirche, Möglichkeit für ein spontanes Gespräch mit Pfarrer Robert Naefgen zu aktuellen Themen. Keine Anmeldung erforderlich.

Abendandacht

Do, 2.1., 18–18.30 Uhr, 9.1., 18–18.30 Uhr, Martinskirche, Vom Aktivsein zur Ruhe. Vom Denken zum Bedenken. Vom Anklang zum Ausklang. Mit Pfarrer Robert Naefgen

Begegnungscafé

Di, 7.1., 9–11 Uhr, Comanderzentrum, Gemütliches Beisammensein

Frauenarbeitskreis

Di, 7.1., 14–16 Uhr, Comanderzentrum, Der Frauenarbeitskreis trifft sich zum Stricken, Häkeln, Nähen und Handwerken.

Mittagessen in Masans

Mi, 8.1., 12 Uhr, Kirchgemeindehaus Masans, Anmeldung bis um 12 Uhr am Montag vor dem Essen erforderlich: Tel. 081 353 59 00 oder gisella.belleri@chur-reformiert.ch

Frühgebet

Do, 9.1., 6.45–7.15 Uhr, Comanderzentrum, Singen, hören und beten. Gemeinsam den Tag beginnen. Sich vom Gebet tragen lassen.

Offener Mittagstisch in Haldenstein

Do, 9.1., 11.45 Uhr, Restaurant Calanda, Haldenstein. Peter verwöhnt uns mit einem feinen, preiswerten Mittagessen. Besondere Wünsche (Vegetarisch oder Allergien) bitte bis Donnerstag, 10 Uhr melden unter 081 252 22 48

Öffnungszeiten Verwaltung

Die Verwaltung bleibt von Fr, 20.12. bis und mit So, 5.1.2025 geschlossen. Wir sind gerne wieder für Sie da ab 6.1.2025: Montag 14 bis 17 Uhr, Dienstag und Donnerstag 8.30 bis 11.30 Uhr und 14 bis 17 Uhr. Sennensteinstrasse 28, Telefon 081 252 22 92

Kirchlicher Sozialdienst

Bleibt von Fr, 20.12. bis und mit Mo, 6.1.2025 geschlossen. Wir sind gerne wieder für Sie da ab 7.1.2025: Sprechstunden und telefonische Erreichbarkeit: Dienstag und Donnerstag, 9.30 bis 11.30 Uhr und 14.30 bis 16.30 Uhr. Mittwoch 9.30 bis 11.30 Uhr.

Termine nach Vereinbarung. Sennensteinstrasse 26, Telefon 081 252 27 04

Katholische Kirchgemeinde Chur

DOMPFARREI (Kathedrale) Samstag, 21. Dezember

06.30 Uhr hl. Messe

16.00 Uhr Beichtgelegenheit 16.30 Uhr hl. Messe (Bodmer)

18.00 Uhr hl. Messe

Sonntag, 22. Dezember

07.30 Uhr hl. Messe

10.00 Uhr hl. Messe, parallel Kinderkateches im Pfarrhaus

Kollekte: Schule in Libanon Montag, 23. Dezember

06.30 Uhr hl. Messe

09.30 Uhr Wortgottesdienst (Bodmer) 18.00 Uhr Aussetzung, Rosenkranz und Beicht-

gelegenheit, anschl. hl. Messe **Dienstag, 24. Dezember**

12.15 Uhr hl. Messe

16.00 Uhr Beichtgelegenheit 16.30 Uhr hl. Messe (Bodmer)

17.00 Uhr hl. Messe; Vokal- und Instrumental-

solisten

22.00 Uhr Christmette mit Bischof Joseph Maria Bonnemain; Vokal- und Instrumentalsolisten

Mittwoch, 25. Dezember

07.30 Uhr hl. Messe

10.00 Uhr Pontifikalamt

10.00 Uhr hl. Messe (Bodmer)

Donnerstag, 26. Dezember

07.30 Uhr hl. Messe

10.00 Uhr hl. Messe mit Segnung des St. Stephansweines

Kollekte: Kinderspital Bethlehem

Freitag, 27. Dezember

06.30 Uhr hl. Messe

09.30 Uhr hl. Messe (Bodmer)

18.15 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr hl. Messe

Samstag, 28. Dezember

06.30 Uhr hl. Messe

16.00 Uhr Beichtgelegenheit 16.30 Uhr hl. Messe (Bodmer)

18.00 Uhr hl. Messe mit anschl. Kindersegnung

Sonntag, 29. Dezember

07.30 Uhr hl. Messe

10.00 Uhr Eröffnung des Heiligen Jahres mit Bischof Joseph Maria Bonnemain in St. Luzi, anschl. Prozession in die Kathedrale und Pontifikalamt

Kollekte: Jugend und Familie

Montag, 30. Dezember

06.30 Uhr hl. Messe

Dienstag, 31. Dezember

12.15 Uhr hl. Messe

18.00 Uhr hl. Messe zum Jahresabschluss

Mittwoch, 1. Januar

07.30 Uhr hl. Messe

10.00 Uhr Bischofsmesse

10.00 Uhr hl. Messe (Bodmer)

Kollekte: Schweiz. Hilfe für Mutter und Kind

Donnerstag, 2. Januar

06.30 Uhr hl. Messe

08.00 Uhr hl. Messe

Freitag, 3. Januar

06.30 Uhr hl. Messe

09.30 Uhr hl. Messe (Bodmer)

18.15 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr hl. Messe

Samstag, 4. Januar

06.30 Uhr hl. Messe

16.00 Uhr Beichtgelegenheit

16.30 Uhr hl. Messe (Bodmer)

18.00 Uhr hl. Messe

Sonntag, 5. Januar

07.30 Uhr hl. Messe

10.00 Uhr hl. Messe

Kollekte: Epiphanieopfer für Inländische Mission Freitag, 10. Januar

Montag, 6. Januar 06.30 Uhr hl. Messe

09.30 Uhr Wortgottesdienst (Bodmer)

Dienstag, 7. Januar 09.00 Uhr hl. Messe 12.15 Uhr hl. Messe Mittwoch, 8. Januar 06.30 Uhr hl. Messe

09.30 Uhr hl. Messe (Bodmer)

19.00 Uhr Taizé-Abendgebet in der Regulakirche

Donnerstag, 9. Januar 06.30 Uhr hl. Messe 08.00 Uhr hl. Messe Freitag, 10. Januar

06.30 Uhr hl. Messe 09.30 Uhr hl. Messe (Bodmer) 16.00 Uhr hl. Messe (Rigahaus)

18.15 Uhr Rosenkranz 19.00 Uhr hl. Messe

ERLÖSERPFARREI

Samstag, 21. Dezember

16.30 Uhr hl. Messe,

anschl. Buss-/Versöhnungsfeier

Sonntag, 22. Dezember 10.00 Uhr hl. Messe 19.00 Uhr hl. Messe Kollekte: Verein Neema

Dienstag, 24. Dezember 16.30 Uhr hl. Messe mit Krippenspiel 21.40 Uhr Musik zur Einstimmung

22.00 Uhr Christmette

Mittwoch, 25. Dezember

10.00 Uhr hl. Messe mit dem Erlöserchor

Donnerstag, 26. Dezember 10.00 Uhr hl. Messe mit Flötengruppe

Kollekte: Kinderspital Bethlehem Freitag, 27. Dezember 19.00 Uhr hl. Messe

Samstag, 28. Dezember 16.30 Uhr hl. Messe

Sonntag, 29. Dezember

10.00 Uhr hl. Messe 19.00 Uhr hl. Messe

Kollekte: für den Bau einer Kapelle in Bela Vista, Afrika

Dienstag, 31. Dezember

19.00 Uhr hl. Messe (Dankgottesdienst)

Mittwoch, 1. Januar

10.00 Uhr hl. Messe, anschl. Neujahrsapéro

Donnerstag, 2. Januar 09.00 Uhr hl. Messe Freitag, 3. Januar

18.00 Uhr Eine Stunde mit Gott (Anbetung)

19.00 Uhr hl. Messe Samstag, 4. Januar 16.30 Uhr hl. Messe Sonntag, 5. Januar

10.00 Uhr hl. Messe 19.00 Uhr hl. Messe

Kollekte: Epiphanieopfer für Inländische Mission

Mittwoch, 8. Januar 09.00 Uhr hl. Messe Donnerstag, 9. Januar 09.00 Uhr hl. Messe

16.15 Uhr Gottesdienst (Bener-Park)

19.00 Uhr hl. Messe

HEILIGKREUZPFARREI Samstag, 21. Dezember

15.00 Uhr Gottesdienst (Bürgerheim) 18.30 Uhr hl. Messe am Seitenaltar

Sonntag, 22. Dezember 10.30 Uhr hl. Messe

Kollekte: Ärzte ohne Grenzen Dienstag, 24. Dezember 2024

17.00 Uhr Familienfeier mit Krippenspiel, anschl. Gottesdienst mit Kommu-

nionspendung

23.00 Uhr Mitternachtsmesse mit dem Singkreis Heiliakreuz

Mittwoch, 25. Dezember

10.30 Uhr Festgottesdienst mit dem Singkreis Heiligkreuz

Donnerstag, 26. Dezember

10.30 Uhr hl. Messe

Kollekte: Kinderspital Bethlehem

Freitag, 27. Dezember

16.00 Uhr Gottesdienst (Cadonau)

Samstag, 28. Dezember 18.30 Uhr hl. Messe Sonntag, 29. Dezember 10.30 Uhr Wortgottesdienst Dienstag, 31. Dezember

15.30 Uhr Gottesdienst (Kantengut)

18.30 Uhr hl. Messe mit feierlicher Trompetenmusik

Mittwoch, 1. Januar

10.30 Uhr hl. Messe mit feierlicher Trompetenmusik; anschl. Neujahrsapéro

Kollekte: Stiftung Johannes Paul II: Kinder und Familien in Syrien

Donnerstag, 2. Januar 09.00 Uhr KEIN Gottesdienst 17.30 Uhr KEIN Rosenkranz

Freitag, 3. Januar

18.30 Uhr Wortgottesdienst mit eucharistischem Segen

Samstag, 4. Januar

18.30 Uhr hl. Messe am Seitenaltar; nach dem Gottesdienst werden die Sternsinger-Säcklein verteilt

Sonntag, 5. Januar

10.30 Uhr hl. Messe, nach dem Gottesdienst werden die Sternsinger-Säcklein

Kollekte: Epiphaniekollekte für Kirchenrestaurationen

Dienstag, 7. Januar

15.30 Uhr Gottesdienst (Kantengut)

18.30 Uhr hl. Messe Donnerstag, 9. Januar 09.00 Uhr hl. Messe 17.30 Uhr Rosenkranz

Freitag, 10. Januar

16.00 Uhr Gottesdienst (Cadonau)

KAPELLE KREUZSPITAL

Samstag, 21. Dezember 15.00 Uhr hl. Messe Samstag, 28. Dezember

15.00 Uhr hl. Messe

Samstag, 4. Januar

15.00 Uhr hl. Messe

KANTONSSPITAL - RAUM DER STILLE,

HAUS C, 12. STOCK Sonntag, 5. Januar 10.00 Uhr hl. Messe

SOZIALDIENSTE

DER KATHOLISCHEN KIRCHGEMEINDE

Tittwiesenstrasse 8, Tel. 081 286 70 83

Focus C

Willkommen in unserer Kirche Calandastr. 38, Chur, www.focusC.ch

Sonntag, 22. Dezember

10.00 Uhr Weihnachtsgottesdienst für Alle Anschliessend Aperò

Kirche Haldenstein

Evangelische Kirchengemeinde Haldenstein

Sonntag, 22. Dezember

Kein Gottesdienst in Haldenstein. Herzliche Einladung in die Gottesdienste der umliegenden Kirchgemeinden.

Heiligabend 24. Dezember

17.00 Uhr, Kirche Haldenstein, Familiengottesdienst mit Krippenspiel, Chr. Luginbühl mit Team, Pfrn. M. Iberg.

Weihnachten 25. Dezember

10.00 Uhr, Kirche Haldenstein, Weihnachtsgottesdienst mit Abendmahl, Pfrn. M. Iberg, Orgel: Elena Biletska.

Sonntag, 29. Dezember

Kein Gottesdienst in Haldenstein. Herzliche Einladung in die Gottesdienste der umliegenden Kirchgemeinden.

Silvester 31. Dezember

20.00 Uhr, Kirche Haldenstein, Gottesdienst mit Jahresrückblick, Pfrn. M. Iberg, Orgel: Elena Biletska.

Amtswoche:

bis 15.12. und ab 29.12.: Pfrn. M. Iberg, 077 418 68 29 16.-28.12.:

Sozialdiakon H. Melcherts, 079 424 85 52

Für Besinnung Suchende ist die Kirche Haldenstein tagsüber (9-18 Uhr) offen.



Redaktionsschluss: jeweils am Mittwoch, 11.30 Uhr

Amtliche Anzeigen

der Gemeinden III Churwalden I Felsberg I Trimmis I Tschiertschen-Praden

20. Dezember 2024 | Nr. 51/52



Aus den Verhandlungen des Gemeindevorstandes im November 2024

Der Gemeindevorstand hat unter anderem die folgenden Geschäfte behandelt:

Liegenschaften, Hochbau, Friedhof, Sicherheit

- Im Rahmen der Vernehmlassung zur Teilrevision des Gesetzes über den Zivilschutz des Kantons Graubünden (Zivilschutzgesetz, ZSG; BR 640.100) wird ein Verzicht zur Abänderung von Art. 7 Abs. 2 und Art. 16 Abs. 1 Ziff. c beantragt. Dieser sieht nämlich neu vor, dass sämtliche Kosten von Einsätzen zu Gunsten der Gemeinschaft von den Kostenverursachenden beziehungsweise den Gesuchstellenden (Veranstalter) getragen werden müssen. Zur Teilrevision des Gesetzes über den Bevölkerungsschutz des Kantons Graubünden (Bevölkerungsschutzgesetz; BSG; BR 630.000) werden keine Einwände angebracht.

Vermessung, Baupolizei

Bewilligte Baugesuche:

- Gemeinde Churwalden; Abbruch Tennishüsli inkl. Wiederinstandstellung Umgebung, Parz. 20123/20124/20125, Bärgliwäg 12, Churwalden
- Stadler Reto Bernhard; Abbruch und Neubau Wohnhaus, Installation Wärmepumpe mit Erdwärmesonden, Parz. 21026, Hauptstrasse 126, Churwalden
- Immosen AG, Parpan; Bestzeit Hotel Umnutzung Hotelzimmer in Personalzimmer, Parz. 10469, Oberbergstrasse 20, Parpan
- Monsch-Jäger Andreina, Parpan; Anbau Picknickhaus (Ersatz bestehendes Zelt), Parz. 10092, Mülistrasse 39, Parpan
- Podolak Patrick und Irina, Churwalden; Abbruch Gartenhaus/Minigarage und Neubau Geräteschuppen, Parz. 21325, Brüggersch Boda 8, Churwalden
- Der Umstellung von GeoGR auf Geoportal wird zugestimmt.

Landwirtschaft, Forstwirtschaft, Werkbetrieb, Strassen ausserorts

 Die Ingenieurarbeiten für den Waldweg Bärenalp werden an das Ingenieurbüro Abenis AG zum Betrag von Fr. 9834.07 vergeben.

Allgemeine Verwaltung, Raumordnung, Rechtspflege, Finanzen, Steuern, Soziale Wohlfahrt

- Der Entwurf zur Totalrevision der Gemeindeverfassung wird zur Orientierung anlässlich der Gemeindeversammlung vom 5.12.2024 und anschliessender öffentlicher Vernehmlassung verabschiedet.
- Für die weiteren Planungsarbeiten für das Projekt AP4G Strassenraum Dorfkern Parpan wird ein Kredit in der Höhe von Fr. 31 420.– beschlossen. Die Vergabe der Planungsarbeiten erfolgt an das Büro Clavuot, Chur, zu Fr. 21 620.– und Hartmann & Monsch, Parpan, zu Fr. 9 800.–.

Gemeindevorstand Churwalden

Abfeuern von Feuerwerken

Geschätzte Einwohnerinnen und Einwohner, geschätzte Gäste

Aus Rücksicht auf unsere Bewohner/-innen und Feriengäste sowie zum Schutz unserer Hausund Wildtiere ist das das Abfeuern von Feuerwerken möglichst zu unterlassen. Es wird gebeten, sich auf nicht lärmverursachendes Bodenfeuerwerk zu beschränken.

Das Abfeuern von Feuerwerken ist auf die Neujahrsnacht zwischen 00.00–01.00 Uhr zu beschränken.

Das Abfeuern von Feuerwerken in Waldesnähe ist auf jeden Fall gänzlich zu unterlassen. Für Schäden, die in Zusammenhang mit dem Abfeuern von Feuerwerken entstehen, haftet der Verursacher.

Für Ihr Verständnis und Ihre Rücksichtnahme danken wir und wünschen Ihnen einen guten Rutsch ins 2025 und vor allem viel Gesundheit! Gemeindevorstand Churwalden

Büroschluss der Gemeindeverwaltung Churwalden über Weihnachten/Neujahr

Die Gemeindeverwaltung Churwalden bleibt über Weihnachten und Neujahr an folgenden Tagen geschlossen:

Dienstag, 24. Dezember 2024 Mittwoch, 25. Dezember 2024 Donnerstag, 26. Dezember 2024 Dienstag, 31. Dezember 2024 Mittwoch, 1. Januar 2025 Donnerstag, 2. Januar 2025

Wir bitten um Kenntnisnahme und wünschen Ihnen frohe Festtage und ein gutes neues Jahr.

Vergütungs- und Verzugszinsen

Der Gemeindevorstand Churwalden hat in Anlehnung an das Departement für Finanzen und Gemeinden Graubünden die Zinssätze für das Kalenderjahr 2025 wie folgt festgelegt:

Vergütungszins 0.25 % Verzugszins 4.00 %

Gemeindevorstand Churwalden

Wasserzählerablesung im Ortsgebiet Churwalden

Die Wasserzählerablesung in Churwalden erfolgt ab dem 16. Dezember 2024. Wer beim Besuch unseres Werkarbeiters nicht anwesend ist, findet in seinem Briefkasten einen Zettel, mit dem uns der Wasserzählerstand mitgeteilt werden kann. Wir sind Ihnen dankbar, wenn Sie uns den Stand umgehend schriftlich, telefonisch (081 382 00 23) oder per E-Mail (priska.brunold@churwalden.ch) mitteilen.

Wenn wir bis zum 31. Januar 2025 keine Mitteilung erhalten, erlauben wir uns, den Zählerstand aufgrund des Vorjahresverbrauchs einzuschätzen. Korrekturen werden in diesem Fall erst im folgenden Jahr berücksichtigt.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Gemeindeverwaltung Churwalden

Kehricht-/Kartonsammlung über die Feiertage

Über die Festtage finden die Kehrichtsammlungen in allen Dörfern am Montag, 23.12.2024 / Dienstag, 24.12.2024, Montag, 30.12.2024 und Dienstag, 31.12.2024 statt.

Zusätzlich in Parpan:

Freitag, 27.12.2024, Triangel Oberbergstrasse und Riedplatz

Freitag, 3.1.2025, Triangel Oberbergstrasse und Riedplatz

Zusätzlich in Malix:

Freitag, 27.12.2024, Werkhof Malix Freitag, 3.1.2025, Werkhof Malix

Zusätzlich in Churwalden:

Freitag, 27.12.2024, Werkhof Churwalden, Coop Churwalden, Migros Churwalden und Witiwäg Freitag, 3.1.2024, Werkhof Churwalden, Coop Churwalden, Migros Churwalden und Witiwäg

Die Kartonsammlung findet in allen Dörfern am Freitag 27.12.2024 am Montag am 30.12.2024 und am 3.1.2025 statt.

Gemeinde Churwalden

Christbaumverkauf Gemeinde Churwalden 2024

Dieses Jahr können auf dem Postautohalteplatz «Post» in Parpan (Bezahlung im Restaurant Stätzerhorn) sowie beim Tankstellenshop Malix Christbäume gekauft werden.

Die Christbäume stehen ab 16. Dezember zum Verkauf bereit. Es hat so lange der Vorrat reicht. Forstamt Churwalden

Individuelle Prämienverbilligung (IPV) in der Krankenversicherung für das Jahr 2024

Personen und Familien in bescheidenen wirtschaftlichen Verhältnissen können unter bestimmten Voraussetzungen Beiträge an die Prämien der obligatorischen Krankenpflegeversicherung (KVG) beantragen.

Meldefrist

Die Anmeldungen sind innerhalb des anspruchsbegründenden Jahrs bei der AHV-Ausgleichskasse oder AHV-Zweigstelle einzureichen. Der Anspruch verwirkt, wenn das Gesuch für das Jahr 2024 nicht bis am 31.12.2024 eingereicht wird.

Veränderungen der persönlichen und familiären Verhältnisse sind zu melden.

Die Meldefrist für das laufende Jahr endet ebenfalls am 31. Dezember 2024.

Auf der Homepage www.sva.gr.ch sind die wichtigsten Informationen, Online-Rechner, die gesetzlichen Grundlagen, Wegleitung und Antragsformulare zu finden.

Die Anmeldung kann direkt auf www.sva.gr.ch online eingegeben werden.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an die AHV-Zweigstelle Churwalden, Tel. 081 382 00 10, Email: gemeinde@churwalden.ch oder direkt an die SVA Graubünden in Chur.

AHV-Zweigstelle Churwalden

Katholische Kirchgemeinde Churwalden-Malix-Parpan

Sonntag, 22. Dezember 10.00 Uhr Hl. Messe Dienstag, 24. Dezember 22.00 Uhr Hl. Messe Mittwoch, 25. Dezember 10.00 Uhr Hl. Messe

Weitere Informationen unter: www.kathkirche-churwalden.ch

Werfen Sie Papier und Karton nicht in den Kehricht; sie werden überall für die Wiederverwertung gesammelt!



Felsberg

Vorstandsitzung vom 16.12.2024

Der Gemeindevorstand hat

- die Verlängerung bez. Erneuerung des Baurechtsvertrages mit dem Tennisclub (aus dem Jahr 1980) anzugehen und im Verlaufe des 2025 der Gemeindeversammlung zur Vorberatung und der Urnengemeinde zum Beschluss zu unterbreiten.
- ein BAB-Gesuch der Käppeli Umwelt AG besprochen und zur Publikation freigegeben. Es geht um den Abbruch des Gebäudes auf der Parzelle 1228, dem Neubau eines Aufenthalts- und Lagerraums für den Abbaubetrieb, den Abtrag eines Erdwalls mit Terrain- und Zufahrtskorrektur und den Einbau einer Brückenwaage.
- einen Nachtragskredit von Fr. 1 900.- für die Anschaffung einer Kantenschleifmaschine für den Werkunterricht in der Oberstufe genehmigt.
- aus den alljährlich eingehenden Beitragsgesuchen die gemeinnützigen Institutionen bestimmt, die in diesem Jahr in den Genuss von Beiträgen kommen. Es werden jeweils Institutionen mit regionalem Engagement berücksichtigt.
- einen Nachtragskredit von Fr. 3 000.- für die Reparatur und den Umbau eines vorhandenen Anhängers für den Forst-/Werkbetrieb genehmigt. Ein zweiter Anhänger soll verkauft werden.
- einen Nachtragskredit von Fr. 2 905.80 (inkl. Installationsaufwand) für die Anschaffung eines neuen Computers inkl. Bildschirm genehmigt (Ersatz für Computer Revierförster aus Jahr 2017).

Gemeindevorstand Felsberg

Bauwesen

Bauherrschaft: Spinas Seraina und Flavio, Altbruggweg 9, 7012 Felsberg

Projektverfasser: Theus architektur GmbH, Via Sera Curt 3, 7402 Bonaduz

Bauvorhaben: Begehbare, gedeckte Sitzplatzerweiterung mit Grillstelle, Altbruggweg 9, Parzelle 1652

Zu koordinierende Zusatzbewilligungen:

Gesuch für eine feuerpolizeiliche Bewilligung (GVG/FPA)

Bauherrschaft: Buchli Daniel, Taminserstrasse 72, 7012 Felsberg

Bauvorhaben: Umbau und Aufstockung best. Garagen und Abstellräume, Umnutzung zu Wohnraum, Montage PV- und thermische Solaranlage, Winkel, Parzelle 1350

Zu koordinierende Zusatzbewilligungen:

Gesuch für eine feuerpolizeiliche Bewilligung (GVG/FPA)

Einsprachen sind gemäss Art. 45 KRVO schriftlich, innert 20 Tagen an die Baukommission zu richten. Die Baupläne liegen während der Einsprachefrist auf der Gemeindeverwaltung zur Einsicht auf.

Gemeindeverwaltung Felsberg

Öffentliche Auflage Protokoll der Gemeindeversammlung vom 5. Dezember 2024

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 5. Dezember 2024 liegt während 30 Tagen öffentlich auf der Gemeindeverwaltung auf. Es kann auch auf der Webseite der Gemeinde Felsberg (www.felsberg.ch) nachgelesen werden. Einsprachen gegen das Protokoll der Gemeindeversammlung können innert der Auflagefrist von 30 Tagen schriftlich an den Gemeindevorstand eingereicht werden. Allfällige Einsprachen werden an der nächsten Gemeindeversammlung behandelt. Wenn keine Einsprachen eingehen, gilt das Protokoll nach Ablauf der Auflagefrist als genehmigt.

Gemeindevorstand Felsberg

Entsorgung Christbäume

Die Christbäume und das Tannenreisig können am Dienstag, 7. Januar 2025 bis 11 Uhr an den üblichen Kartonsammelstellen bereitgestellt werden.

Das Revierforstamt

Kehricht- und Kartonabfuhr über die Festtage

Die Kehrichtabfuhr, welche normalerweise jeweils am Mittwoch erfolgt, verschiebt sich in den zwei «Festtagswochen» auf folgende Tage:

- Dienstag, 24. Dezember 2024, zur gewohnten Zeit
- Freitag, 3. Januar 2025, zur gewohnten Zeit Wenn ein Molok voll sein sollte, darf kein Kehrichtsack einfach daneben gestellt werden. In solchen Fällen ist auf einen anderen Molok auszuweichen.

Die Kartonsammlung am Donnerstag, 26. Dezember 2024 entfällt ersatzlos. Am Donnerstag, 2. Januar 2025, findet die Kartonsammlung wieder statt.

Die Deponie Riwäldli ist am 21. Dezember 2024 , 28. Dezember 2024 und 4. Januar 2025 wie üblich von 14.30–16.00 Uhr offen.

Gemeindeverwaltung Felsberg

Feuervorschriften im Dorf

Wir machen darauf aufmerksam, dass das Abbrennen von Flugfeuerwerk (Raketen und ähnliches) gemäss Art. 10 des Polizeigesetzes von Felsberg nicht gestattet ist (ausser mit Bewilligung des Gemeindevorstandes).

Wir erwarten, dass diese Vorschriften eingehalten werden und so auf die anderen Einwohnerinnen und Einwohner und auf die Tierwelt

Rücksicht genommen wird. Sollten Feststellungen gemacht werden, dass die Feuervorschriften nicht eingehalten werden, kann die Sprecher Security AG unter 079 432 35 25 informiert werden.

Wir danken der Bevölkerung für die Einhaltung der Vorschriften und wünschen bereits jetzt eine fröhliche Silvesterfeier mit anderen Höhenflügen.

Gemeindevorstand Felsberg

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung über Weihnachten/ Neujahr

Die Gemeindeverwaltung bleibt über die Festtage ab Dienstag, 24. Dezember 2024 bis und mit Sonntag, 5. Januar 2025 geschlossen.

Ab Montag, 6. Januar 2025 sind wir wieder für Sie da.

In wichtigen Fällen (Notfälle, Todesfall etc.) rufen Sie bitte den Gemeindeschreiber, Herrn Ernst Cadosch, Tel. 078 408 07 76 oder den Gemeindepräsidenten, Herrn Peter Camastral, Tel. 079 336 62 76 an.

Der Forst- und Werkbereich ist in wichtigen Fällen unter Tel. 081 250 16 33 erreichbar.

Der Gemeindevorstand und die Gemeindeangestellten wünschen Ihnen frohe Festtage und dann einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Gemeindeverwaltung Felsberg

Abschluss der Gemeinderechnung 2024

Ausstehende Rechnungen an die Gemeinde Felsberg

Im Hinblick auf den bevorstehenden Abschluss der Jahresrechnung 2024 sind alle noch ausstehenden Rechnungen für das Jahr 2024 bis spätestens 31. Januar 2025 der Gemeindeverwaltung einzureichen.

Gemeindeverwaltung Felsberg

Die Zählerableser sind unterwegs.

In der Zeit vom 16.12. bis zum 31.12.2024 werden in den Rhiienergie Gemeinden (Felsberg, Domat/Ems, Tamins, Bonaduz, Rhäzüns) die Stromzähler abgelesen.

Wir bitten Sie, dafür besorgt zu sein, dass der Zugang zum Zählerkasten für das Ablesepersonal gepfadet und gut zugänglich ist.

Wenn Ihr Zähler infolge Abwesenheit nicht abgelesen werden kann, bitten wir Sie diesen selber abzulesen und uns die Zählerstände entweder mit der abgegebenen Karte, per Telefon (081 650 22 50), per E-Mail (info@rhiienergie.ch) oder über unsere Homepage (www.rhiienergie.ch) bis am 31.12.2024 mitzuteilen. Vielen Dank für Ihre Mithilfe.

Unsere Büros bleiben über Weihnachten-Neujahr, ab dem 24. Dezember 2024 um 16 Uhr bis am 5. Januar 2025, geschlossen. Ab Montag, 6. Januar 2025 sind wir wieder für Sie da. Wir wünschen all unseren Kunden frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr. Ihre Rhiienergie AG

Neujahrssingen am 1.1.2024

Am 1. Januar 2025 findet das traditionelle Neujahressingen statt. Sängerinnen und Sänger sind herzlich dazu eingeladen, an drei Gesangsproben sich mit den Neujahresliedern vertraut zu machen.

Die Proben finden statt am:

Samstag, 28. Dezember 2024 um 19.30 Uhr Sonntag, 29. Dezember 2024 um 19.30 Uhr und Montag, 30. Dezember 2024 um 19.30 Uhr Das Probenlokal ist die Aula im Oberstufenschulhaus.

Das Neujahrssingen findet traditionell am 1.1. ab 01.00 Uhr (1 Std. nach Mitternacht) statt und dauert ca. 1 1/2 Stunden.

Gesungen wird auf 4 Plätzen und zwar:

- 1. Platz: vor dem Gemeindehaus mit der Neujahrsansprache des Gemeindepräsidenten, Peter Camastral.
- 2. Platz: vor dem Pfarrhaus mit besinnlichen Worten von Pfarrer und Mitsänger Fadri Ratti.
- 3. Platz: «bi z'Majora», (Kreuzung Bahnhofstrasse/Vordere Gasse)
- 4. Platz: vor dem Bio-Hof von Gisela und Johannes Danuser (Ausklang)

Eingeladen zum Mitsingen oder Zuhören ist jedeFrau und jederMann. Ihr Mitmachen hilft nicht nur mit, einen schönen, alten Brauch zu erhalten, mit unserem gemeinsamen Singen setzen wir auch ein Zeichen für die dörfliche Gemeinsamkeit. Wir freuen uns auf Sie Die Neujahrssängerinnen und Neujahrssänger von Felsberg

Kontaktadresse: Max Erni-Liesch, Untere Gasse 27, 7012 Felsberg max.erni@bluewin.ch Tel. 079 171 37 77

Gemeindeverwaltung Felsberg



Gemeindeverwaltung – Bürostunden über Weihnachten/ Neujahr

Die Büros der Gemeindeverwaltung bleiben in der Woche zwischen Weihnachten und Neujahr ab Montag, 23. Dezember 2024, 12 Uhr bis und mit Donnerstag, 2. Januar 2025 geschlossen.

Ab Freitag, 3. Januar 2025, sind wir gerne wieder für Sie da.

Todesfälle während dieser Zeit sind für die Organisation der Vorbereitungsarbeiten auf den Friedhöfen Trimmis an den Werkmeister Patrick Tönz, Tel. 079 778 01 93, zu melden.

Wir bitten um Kenntnisnahme und wünschen allen frohe Weihnachten und alles Gute fürs neue Jahr.

Kehrichtabfuhr über Weihnachten/Neujahr

Die Kehrichtabfuhr erfolgt in der Weihnachtswoche erst am Freitag, 27. Dezember 2024. Wir bitten die Bevölkerung die Kehrichtsäcke erst am Dienstagmorgen bis 8 Uhr bereitzustellen.

Kartonsammlung

Die nächste Kartonsammlung findet am Freitag, 10.1.2025 statt. Der Karton ist gut gebündelt und sauber bis 8.00 Uhr an den Molok-Standorten bereitzustellen.

Plastik, Styropor und Tetra-Packungen gehören nicht in die Kartonsammlung und müssen mit der ordentlichen Kehrichtabfuhr entsorgt werden

Styropor kann jeweils am Mittwoch von 16–17 Uhr und am Freitag von 16–18 Uhr beim Werkhof abgegeben werden.

Voranzeige Daten Gemeindeversammlungen 2025

Dienstag, 8.4.2025 (Reservetermin) Mittwoch, 4.6.2025 (Jahresrechnung mit Empfang Zuzüger)

Donnerstag, 2.10.2025 (Reservetermin) Montag, 24.11.2025 (Budget 2026)

Verzugszins/Vergütungszins 2025

Der Gemeindevorstand hat für das Jahr 2025 den Verzugszins auf 4% und den Vergütungszins auf 0.25% festgelegt. Für verspätet bezahlte Rechnungen wird ab der zweiten Mahnung eine Mahngebühr von Fr. 30.— und für die Betreibung Fr. 50.— erhoben.

Zum Jahreswechsel

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner Der Gemeindevorstand sowie die Mitarbeitenden danken Ihnen für das im vergangenen Jahr entgegengebrachte Vertrauen sowie Ihre Wertschätzung. Wir freuen uns, auch im 2025 auf Ihre Unterstützung zählen zu dürfen, um ein gutes Miteinander zu ermöglichen.

Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und zum bevorstehenden Jahreswechsel alles Gute, beste Gesundheit und Zufriedenheit.

Parkieren von Motorfahrzeugen auf öffentlichem Grund

Das Parkieren und Abstellen von Fahrzeugen auf öffentlichem Grund ist nach den geltenden Bestimmungen ohne Bewilligung der Gemeinde nicht gestattet. Einwohner haben die Möglichkeit, sofern freie Plätze vorhanden, auf den öffentlichen Parkplätzen «Montalinstrass, Isaschmelzi, Cholplatz und Saltinisstrass» einen Dauerparkplatz gegen Entrichtung einer Bewilligungsgebühr zu mieten. Das Abstellen eines nicht eingelösten Fahrzeuges (ohne Kontroll-

schild) auf öffentlichem Grund ist nicht zulässig. Die Bewilligung gibt keinen Anspruch auf einen bestimmten Platz, sondern berechtigt den Besitzer der Dauerparkkarte, sein Fahrzeug im Rahmen der geltenden Vorschriften auf einem öffentlichen Parkplatz abzustellen. Dies ohne Haftung der Gemeinde für Beschädigung oder Diebstahl.

Jugendarbeit Trimmis lädt ein

Die Jugendarbeit Trimmis lädt die gesamte Bevölkerung von Trimmis, Says und natürlich der ganzen Umgebung herzlich ein, unser Adventsfenster am 20. Dezember 2024 zwischen 18 und 20 Uhr zu besuchen.

Dabei entdecken Sie nicht nur unser Adventsfenster, sondern auch die Räumlichkeiten, in denen unsere Jugendlichen «chillen, spielen, lachen, Musik losend und vieles meh» erleben. Für Spiel und Spass sorgt der «Tschütterlikasta», der Billardtisch und ein grosses 4-Gewinnt-Spiel.

Für das leibliche Wohl gibt es Punsch, heisse Schokolade und Guetzli. Eine feine, selbst gebackene Waffel erhalten Sie für nur 5 Franken. Kommen Sie vorbei und besuchen Sie den Jugendruum (unter der Mehrzweckhalle). Der Eingang ist ab dem Parkplatz der Oberstufe beschildert

Wir wünschen Ihnen an dieser Stelle eine schöne Adventszeit, fröhliche Weihnachten und schon bald einen guten Rutsch ins neue Jahr 2025!

Line Dance – Anfängerkurs

Daten: Freitag, 10.1./17.1./24.1./31.1./7.2./14.2.

/21.2./ 7.3.2025

Zeit: 15.15 - 16.45 Uhr

Ort: Aula Primarschulhaus Trimmis

Kosten: Fr. 80.-

Kursleiterin: Hug Gabriela

Anmeldung: bis 31. Dezember 2024 bei: bernadette.brandenburger@trimmis.ch, 079 488 35 93



Stromablesen 2024

Zählerablesen in den Fraktionen Praden und Tschiertschen

Am Montag 30. Dezember 2024 erfolgt die Zählerablesung in der Fraktion Praden für den Stromverbrauch der Monate Januar – Dezember 2024. Am Vormittag werden die Zähler in Usser Praden sowie Höhi bis ca. Walaboda abgelesen, am Nachmittag die restlichen. Es ist nicht erforderlich, dass Eigentümer oder Mieter anwesend sind. Der Zugang zum Zähler ist jedoch zu ermöglichen. Bei Abwesenheit kann der Kanzlei oder dem Werkdienst Christian Gredig ein

Schlüssel abgegeben werden, falls dies nicht schon geschehen ist.

In der Fraktion Tschiertschen erfolgt die Zählerablesung in der Zeit um Ende Dezember 2024.

Information IBC, Aufnahmen Wasser- und Elektro-Zuleitungen ihrer Liegenschaft

Von Dezember 2024 bis Mai 2025 wird die IBC Energie Wasser Chur aufgrund der Übernahme der Versorgung im Bereich Wasser und Strom im Gebiet Tschiertschen und Praden unterwegs sein, um Aufnahmen und Abklärungen zu den Wasser- und Stromleitungen in den Liegenschaften sowie Gebäuden durchzuführen.

Weitere Informationen sind dem Schreiben zu entnehmen, das Mitte Dezember zugestellt wurde

Christbaumverkauf und Abschlussfeier

Der Christbaumverkauf findet am Montag, 23. Dezember 2024 ab 17 Uhr bei der Mehrzweckhalle in Tschiertschen statt.

Im Anschluss ladet der Gemeindevorstand gerne zur offiziellen Abschlussfeier der Gemeinde Tschiertschen-Praden mit musikalischer Begleitung und Apéro ein.

Entsorgung Weihnachtsbäume

Unbehandelte Weihnachtsbäume und Adventskränze können kostenlos bei der Multisammelstelle in Chur (Industriestrasse 14) und bei der Stadtgärtnerei (Reitnauerweg 31) in Chur entsorgt werden.

Am 8. Januar 2025 bis 12 Uhr können die Weihnachtsbäume und Adventskränze im Ortsteil Tschiertschen bei der Quartiersammelstelle Pajüel und in Praden beim Werkhof abgegeben werden.

Behandelte Weihnachtsbäume und Adventskränze müssen mit dem Hauskehricht oder an der Multisammelstelle in Chur entsorgt werden.

Widerruf der Einleitung der Aufhebung von rechtskräftigen Quartierplänen

Gemäss Einleitungsbeschluss vom 11. Juni 2024 beabsichtigte der Gemeindevorstand, gestützt auf Art. 21 in Verbindung mit Art. 16 KRVO, die Aufhebung der Quartierpläne Oberer Runcs, Arfinas/Pajüel, Blacktawuoscht, Tobelmatta, Talblick und Ob der Hecke einzuleiten und durchzuführen. Die Aufhebung der Quartierpläne hätte erst und nur mit der Genehmigung der Gesamtrevision der Ortsplanung Tschiertschen-Praden in Kraft treten sollen.

An der Gemeindeversammlung vom 4. Dezember 2024 wurde die Gesamtrevision der Ortsplanung abgelehnt. Aus diesem Grund ist das Aufhebungsverfahren abzubrechen, weshalb der Gemeindevorstand den Einleitungsbeschluss widerrufen hat.

Der Gemeindevorstand

Öffnung Gemeindeverwaltung bis Ende 2024

Die Gemeindeverwaltung in Praden ist noch bis und mit am Montag, 23. Dezember 2024 geöffnet. Ab dem 24. Dezember 2024 bleibt die Gemeindeverwaltung geschlossen.

Postöffnungszeiten

Öffnungszeiten Postagentur in Tschiertschen über Weihnachten/Neujahr 2024/25

Dienstag, 24.12.2024 8.00 – 12.00 Uhr Mittwoch, 25.12.2024geschlossen

Donnerstag, 26.12.2024 geschlossen Freitag, 27.12.2024 8.00 – 12.00 Uhr und

14.00 – 17.30 Uhr

Montag, 30.12.2024 8.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 17.30 Uhr

Dienstag, 31.12.2024 8.00 - 12.00 Uhr

Mittwoch, 1.1.2025 geschlossen Donnerstag, 2.1.2025 8.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 17.30 Uhr



Tschüss 2024!

Liebe Leserinnen und Leser, die Ausgaben des Stadtamtblatts vom 27. Dezember 2024 und vom 3. Januar 2025 entfallen. Die erste Ausgabe im neuen Jahr erscheint am 10. Januar 2025.

Wir danken Ihnen für Ihre Treue und wünschen frohe Festtage und einen guten Rutsch ins neue Jahr!